# **IMMIGRATION**

# Canada

## **Family Class**

Sponsorship of a spouse, common-law partner, conjugal partner or dependent child living outside Canada

# Part 3: **Country Specific** Instructions

Bangladesh, Democratic People's Republic of Korea, Maldives, Mongolia, Pakistan, South Korea, Sri Lanka and Taiwan



#### **Table of Contents**

Appendix A - Document Checklist -

Appendix B - Photo Specifications Appendix C - Medical Instructions

This application is made available free by Citizenship and Immigration Canada and is not to be sold to applicants.

Cette trousse est également disponible en français



# Appendix A Document Checklist - Immigrant

Assemble all your documents as listed. Check  $(\ensuremath{\square})$  each applicable item on the list and attach the list to your documents (a paper clip will do). Nationals of Pakistan must send **originals** of all documents. Nationals of other countries must send originals of the immigration forms (items 1 to 8 below) and the police certificates, and send photocopies of all other documents, unless instructed otherwise. If your documents are not in English or French, send a notarized (certified) translation with a copy of the originals.

	IMMIGRATION FORMS	
	Ensure that all questions have been answered and forms are signed. When completed, send them to your sponsor with all supporting documentation.	
	Residents of Taiwan must provide their residential address in Chinese characters to ensure effective communication with the visa office.	
1	Application for Permanent Residence - This form is completed by you, the principal applicant.	
2	<b>Schedule 1</b> - You and each of your family members 18 years of age or older must complete their own copy of the form Schedule 1 - Background/Declaration.	
3	<b>Additional Family Information</b> - You and each of your family members 18 years of age or older must complete their own copy of this form.	
4	<b>Spouse/Partner Questionnaire</b> - If your sponsor is your spouse, common-law partner or conjugal partner, complete the questionnaire.	
5	<b>Use of a Representative</b> - If you want us to deal with a representative on your behalf, be sure you have completed and signed the <i>Use of a Representative</i> form (IMM 5476).	
6	Supplementary Information — Sri Lanka - To be completed by nationals of Sri Lanka.	
7	<b>Education Background/Work Experience Questionnaire</b> - To be completed by nationals of Sri Lanka who claim children 22 years of age or over to be their family members.	
8	Authorization to Disclose Information — Pakistan - To be completed by nationals of Pakistan.	
9	IDENTITY AND CIVIL STATUS DOCUMENTS	
	<ul> <li>Provide birth certificates, baptismal certificates or other official document confirming relationship (including all pages of Household Registries) for you and each of your family members.</li> </ul>	
	<ul> <li>If you are married, you must include a marriage certificate. If you are divorced, you must include final divorce certificates; if separated, a separation certificate. If your former spouse or common- law partner is deceased, you must include your spouse's or partner's death certificate.</li> </ul>	
	<ul> <li>Further clarification regarding the above-mentioned documents is given below for nationals of Pakistan, Korea and Taiwan.</li> </ul>	
	<ul> <li>Photocopy of Citizenship Certificate, Permanent Resident Card, Permanent Resident Visa or Immigrant Visa for family members who are Canadian citizens or permanent residents of Canada.</li> </ul>	
	If you are in a common-law or conjugal relationship, provide proof of that relationship.	

		<ul> <li>Nationals of Pakistan:</li> <li>Photocopies of identification cards, "Tazkira" or "Shinakhti Pass", with certified translation in English or French.</li> </ul>	
		<ul> <li>Original birth certificates for yourself and your spouse or common-law partner, together with certified translations into English or French. A birth certificate is normally acceptable if the registration of the birth was made shortly after the birth. The birth certificate must bear the name of the person whose birth it records, and must have been issued on the prescribed form by an official responsible for the registration of births in the municipality or district in which the birth took place.</li> </ul>	
		<ul> <li>Original marriage certificate or "Nikah Nama" issued by an official responsible for the registration of marriages in the district in which the marriage took place and bearing the Nikah registry seal. You must also submit a certified translation in English or French. Wedding photos. Christians should provide an extract from the marriage registry or the church where the marriage was performed.</li> </ul>	
		<ul> <li>If you or your spouse or common-law partner have been previously married, you must attach prior marriage certificates, divorce decrees or death certificates. "Statements of divorce" are not acceptable.</li> </ul>	
		<ul> <li>Educational documents for applicant and spouse such as all educational documents and school leaving certificates</li> </ul>	
		<ul> <li>Original birth certificates for each child included in the application form. Late registration of birth certificates are not acceptable.</li> </ul>	
		<ul> <li>For nationals of Korea:</li> <li>Family Relation Certificate and one certified true translation into French or English of your Family Relation Certificate. This document should have been recently issued.</li> </ul>	
		Marriage Relation Certificate and one certified true translation into French or English     Old (deleted) Family Copyrig Register and one certified true translation into French or English	
		<ul> <li>Old (deleted) Family Census Register and one certified true translation into French or English</li> <li>For nationals of Taiwan:</li> </ul>	
		Provide a certified true copy of your household register.	_
ŀ	10	Provide a certified true copy of your household register.  CHILDREN'S INFORMATION	_
	10	CHILDREN'S INFORMATION If your children are adopted, you must include adoption papers and, if the adoption was done according to customary law and not through the courts, evidence of the adoption ceremony such as photographs. If you are divorced or separated, you must include proof that you have custody of the children, that you have fulfilled all obligations in custody agreements, and that the children are free	
	10	CHILDREN'S INFORMATION  If your children are adopted, you must include adoption papers and, if the adoption was done according to customary law and not through the courts, evidence of the adoption ceremony such as photographs. If you are divorced or separated, you must include proof that you have custody of the children, that you have fulfilled all obligations in custody agreements, and that the children are free to move to Canada.  If your children are aged 22 or over and you intend to have them accompany you, you must submit for these children proof of full financial support by a parent since before age 22 and proof of  continuous full-time studies (such as letters from their educational institution, school certificates, diplomas, degrees, transcripts, marks cards), or	
	10	CHILDREN'S INFORMATION  If your children are adopted, you must include adoption papers and, if the adoption was done according to customary law and not through the courts, evidence of the adoption ceremony such as photographs. If you are divorced or separated, you must include proof that you have custody of the children, that you have fulfilled all obligations in custody agreements, and that the children are free to move to Canada.  If your children are aged 22 or over and you intend to have them accompany you, you must submit for these children proof of full financial support by a parent since before age 22 and proof of  • continuous full-time studies (such as letters from their educational institution, school certificates,	
	10	CHILDREN'S INFORMATION  If your children are adopted, you must include adoption papers and, if the adoption was done according to customary law and not through the courts, evidence of the adoption ceremony such as photographs. If you are divorced or separated, you must include proof that you have custody of the children, that you have fulfilled all obligations in custody agreements, and that the children are free to move to Canada.  If your children are aged 22 or over and you intend to have them accompany you, you must submit for these children proof of full financial support by a parent since before age 22 and proof of  continuous full-time studies (such as letters from their educational institution, school certificates, diplomas, degrees, transcripts, marks cards), or  medical history if they are unable to provide for themselves due to a medical condition  For nationals of Pakistan, educational documents must have been issued on the prescribed form by a recognized Board of Education or educational institution and must be originals. Any applicant who is still attending an educational institution may submit a certified extract from the records of his school. Each certificate must bear the general registration number, date of registration, and date of	
-		CHILDREN'S INFORMATION  If your children are adopted, you must include adoption papers and, if the adoption was done according to customary law and not through the courts, evidence of the adoption ceremony such as photographs. If you are divorced or separated, you must include proof that you have custody of the children, that you have fulfilled all obligations in custody agreements, and that the children are free to move to Canada.  If your children are aged 22 or over and you intend to have them accompany you, you must submit for these children proof of full financial support by a parent since before age 22 and proof of  continuous full-time studies (such as letters from their educational institution, school certificates, diplomas, degrees, transcripts, marks cards), or  medical history if they are unable to provide for themselves due to a medical condition  For nationals of Pakistan, educational documents must have been issued on the prescribed form by a recognized Board of Education or educational institution and must be originals. Any applicant who is still attending an educational institution may submit a certified extract from the records of his school. Each certificate must bear the general registration number, date of registration, and date of issuance.	

12	PROOF OF RELATIONSHIP TO SPONSOR	
	If you are being sponsored by your parent, you must provide proof of the relationship such as birth certificates, baptismal certificates or other official document naming your parents.  If you are being sponsored by your spouse, common-law partner or conjugal partner, you must send evidence of the relationship between you and your sponsor such as wedding photos or proof that you are partners, letters between you and your sponsor, and telephone bills showing contact between you and your sponsor. <b>Note</b> : Photos must be loose; do not send them in binders, albums, frames or other such containers. Do not send video discs or video cassettes. Do not send musical greeeting cards or other similar documents containing electronic or mechanical devices.  Proof of your sponsor's visits such as airline ticket coupons, boarding passes, copies of pages of your sponsor's passport showing entry/exit stamps.  If you are a common-law or conjugal partner, provide evidence that your relationship is genuine and continuing and has existed for at least 12 months prior to your application. Also provide details of the history of your relationship and at least two statutory declarations from individuals with personal knowledge of your relationship supporting your claim that the relationship is genuine and continuing.	
13	POLICE CERTIFICATES AND CLEARANCES	
	Police certificates or clearances from each country in which you and every one in your family aged 18 years or over have resided six months or more since reaching 18 years of age. You must attach the <b>original police document(s)</b> . Please consult our <b>Web site</b> for specific and up-to-date information on how to obtain police certificates from any country.	
14	PROOF OF MEDICAL EXAMINATION	
	Include for yourself and each of your family members Copy 2 of the Medical Report-Section A that the DMP will sign and give to you when you undergo the medical examination. See <b>Appendix C</b> for additional information.	
15	PHOTOS	
	Supply nine (9) recent photos for each member of your family and yourself. Follow the instructions in your guide (see <b>Photos</b> in section on completing the Application for Permanent Residence in Canada) and in Appendix B: <b>Photo Specifications</b> .	

Place all of your documents in an envelope and send them to your sponsor.

# **Authorization to Disclose Information — Pakistan**

all governmental authorities, including all p in which I and my family members may ha immigration to Canada. I further authorize t businesses, including educational institution	uthorize the Canadian High Commission, Islamabad, to contact police, judicial, state and educational authorities, in all countries we resided, to verify information provided in my application for the Canadian High Commission, Islamabad, to contact all private ms, banks and past and present employers with which I have had sion submitted in support of my application.
	ate institutions to release to the Canadian High Commission, they may possess on behalf of myself and those family members
	by the Canadian High Commission will be used to assist in Canada under the Canadian <i>Immigration and Refugee Protection</i>
Signature of Applicant:	Date:

The Canadian High Commission 6 Gregory's Road, Cinnamon Gardens P.O. Box 1006 Colombo 7, Sri Lanka

File No.:		

# **Education Background/Work Experience Questionnaire**

To be completed by applicants who claim children to be dependants over 22 years of age:

Please write answers to these questions on this sheet (attach additional sheets if necessary) and return it along with your supporting documents. Please note that questionnaires without supporting documentation will not be accepted.

Are you attending school at present? If yes, please provide answers to questions 1, 2, and 3 below. If you are not attending school, please answer questions 2 and 3.

Evidence of education since leaving school in date order. If enrolled in any course of studies then letter from the institute should indicate date of commencement, duration, completion, and hours of classroom per week.

### 1. Current School Attendance

Please provide the following details and attach supporting documentation (i.e. certificates of attendance exam results):
(a) name and location of the school
(b) how long you have been studying at this school
(c) how many hours a week you study at this school
(d) subjects you are studying
(e) expected course completion date

	Please provide the following details and attach supporting documentation (i.e. pupil's record sheet, examination result sheet, etc.)
	(a) date you left school
	(b) name and location of the school
	(c) last grade completed or examination passed
3.	Work Experience
	Please provide the following details and attach supporting documentation.
	(a) name of employer
	(b) your job title
	(c) when you began work; was work full or part-time?
	ase provide examination results and school and employment certificates to support your answers to the ove questions. We will not accept responses without supporting documentation.
I ce	ertify that the information contained in this document is complete, accurate and factual. I also realize that the this document has been completed and signed, it will form part of my immigration record.
— Da	te Signature of Applicant

2. Past School Attendance

## SUPPLEMENTARY INFORMATION RENSEIGNEMENTS SUPPLÉMENTAIRES

#### NOTE TO APPLICANT - AVIS AU REQUÉRANT

Citoyenneté et

Immigration Canada

I	CE FORMULAIRE DOIT ÊTRE REMPLI EN FRANÇAIS OU EN ANGLAIS
ı	THIS FORM MUST BE COMPLETED IN EITHER ENGLISH OR FRENCH

SRI	LANKA		
	OFFICIAL	HOE	_

Date de naissance

Place of birth - Lieu de naissance

ONI LAINNA								
FOR OFFICIAL USE ONLY - RÉSERVÉ À L'ADMINISTRATION								
List - Liste								
Number - Numéro								
5.		D - J	М	Y - A				
Date		1 . 1	. 1					

						-				
1 Surname - Nom de famille					2	Given name(s) - Prénom(s)				
3 Sex - Sexe	Date of birth	D-J M		Y - A	5	Place of birth - Lieu de nais	sance			
Male Female Femme	Date de naissance		1 ,	1-7						
6 Civil status - État civil	7 Nationality - N	ationalité			8	Sri Lanka national identity c Numéro de carte d'identité r	ard numl nationale	oer du Sri La	nka	
FATHER - PÈRE	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·									
Name - Nom						Date of birth Date de naissance	<b>•</b>	D-J	М	Y - A
Address - Adresse						Place of birth - Lieu	de naiss	ance		
MOTHER - MÈRE						·				
Name - Nom		·				Date of birth		D - J	М	Y - A

### **APPLICANT - REQUÉRANT**

Address - Adresse

Present address - Adresse actuelle

Previous addresses in Sri Lanka (for the past 10 years) - Adresses antérieures au Sri Lanka (au cours des 10 dernières années)

	Dates From - De To - À							Street and number Rue et numéro	City or town Ville ou village
M	Y -	· A	M			Y - A			
					ı	ı	ı		
					1	1	ı		
			ı		ı		[		
			I		1	1	ı		
ı			I		1		ı		
			ı	1	1	ı	ı		
			1	ĺ	i	ı	I		

NOTE: Do include on another sheet of paper, all the occupations of your brothers and sisters listed on form IMM 5406 Section C. NOTA: Veuillez ajouter sur une feuille distincte, les occupations de vos frères et soeurs mentionnés sur le formulaire IMM 5406 Section C.

Signature of applicant - Signature du requérant

The information you provide on this form is collected under the authority of the Immigration and Refugee Protection Act and will be used for the purpose of conducting a security examination to determine your admissibility as an immigrant/visitor to Canada according to the requirements of the Act. It will be retained in Personal Information Banks CIC PPU 042, 055, 051 and/or 054. It may be shared with other organizations in accordance with the consistent use of information under the Privacy Act. Under the Privacy Act and the Access to Information Act individuals have the right to protection of and access to their personal information. Details on these matters are available at infosource.gc.ca and through the Citizenship and Immigration Call Centre. Infosource is also available in Canadian public libraries

Les renseignements fournis dans ce formulaire sont recueillis en vertu de la Loi sur l'immigration et la protection des réfugiés et seront utilisés pour effectuer un examen sécuritaire en vue d'établir votre admissibilité comme immigrant/visiteur au Canada conformément aux critères prévus dans la Loi. Ils seront conservés dans les banques de renseignements personnels CIC PPU 042, 055, 051 et/ou 054. Ils pourront être communiqués à d'autres organisations conformément au principe d'usage compatible de l'information en vertu de la Loi sur la protection des renseignements personnels. Par ailleurs, en vertu de la Loi sur la protection des renseignements personnels et de la Loi sur l'accès à l'information, les personnes ont le droit de s'attendre à ce que leurs renseignements personnels soient protégés et d'y avoir accès. Il est possible d'obtenir plus d'information à ce sujet en visitant le site infosource.gc.ca ou en communiquant avec le Télécentre de Citoyenneté et de l'immigration. On peut aussi accéder à Infosource à partir des bibliothèques publiques du Canada.



# **Appendix B Photo Specifications**

## Notes to the applicant

#### TAKE THIS WITH YOU TO THE PHOTOGRAPHER

- Immigration photos are **not** the same as passport photos.
- Make sure that you provide the correct number of photos specified in this guide.

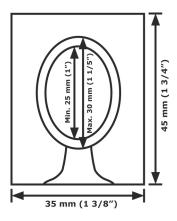
### Notes to the photographer

#### The photos must:

- show a full front view of the person's head and shoulders showing full face centered in the middle of the photograph;
- have a plain white background;
- be identical (black and white or colour) produced from the same untouched negative, or exposed simultaneously by a split-image or multi-lens camera.

#### The photos must:

- measure between 25 mm and 30 mm (1" and 1 1/5") from chin to crown;
- have a 35 mm x 45 mm (1 3/8" x 1 3/4") finished size.



# **Appendix C**

## Fill out this form and take it with you to your medical appointment.

You and all your family members who are not already Canadian citizens or permanent residents must fill out Appendix C and undergo and pass a medical examination, whether they will be joining you in Canada or not. Make enough photocopies of this page for your needs before you start filling the boxes.

For complete instructions about your medical examination and how to find a Designated Medical Practitioner (DMP), read the Medical Instructions section in IMM 3999, Part 2: The Immigrant's Guide.

1. Person to be examined Surname / Family name  Forename / Given name(s)	2. Principal applicant, if different from person in 1 Surname / Family name  Forename / Given name(s)
Date of birth  Day Month Year / /  Country of birth	Date of birth  Day Month Year / /  Address *
Sex Male Female  Relationship to sponsor Spouse Conjugal partner Common-law partner Dependent child	3. Visa office** that will be processing the file
Address *  Telephone number	* If you live in China, provide your address in English and in Pinyin.  ** If you are not sure which of our visa offices will be processing your application for permanent residence, consult our Web site or contact your sponsor. If you do not enter this information, your application may be delayed.